S **Ljusslinga för både inom- och utomhusbruk**
220-240V ljusslinga för hopkoppling i ljusslingesystem upp till max 2000W.
OBS! Denna ljuskedja får ej kopplas ihop med ljuskedjor av andra fabrikat. Undvik skada på kablarnas isolering och anslut inte ljuskedjan till elnätet då den befinner sig i förpackningen. Var god kontrollera att ändpluggen runt hylskontakten på slingan är påsatt innan den tas i drift. Kontrollera detta också på sista slingan om flera slingor kopplas ihop.

FIN **Valosarja sisä- ja ulkokäyttöön**
220-240 V:n jatkettava valosarja, joita voidaan yhdistää toisiinsa enintään 2000 W:n.
HUOM! Tätä valosarjaa ei saa yhdistää muiden valmistajien valosarjoihin.
Vältä johtojen eristeiden vahingoittumista, äläkä liitä valosarjaa sähköverkkoon silloin, kun se on pakkauksessa. Tarkasta, että sarjan holkkikoskettimen päätytulpat ovat paikallaan, ennen kuin se otetaan käyttöön. Tarkasta tämä myös viimeisestä sarjasta, jos yhdistät useampia sarjoja toisiinsa.

GB **Lightchain for both indoor and outdoor use**
220-240V lightchain for connecting chain systems up to a maximum of 2000W.
NB! This lightchain must not be connected to lightchains of a different make.
Avoid damage to the insulation on the cables and do not connect the lightchain to the power supply while it is still in its packaging. Please check that the end plug around the socket contact on the lightchain is fitted before it is taken into use. Check this is also the case on the last lightchain if several lightchains are connected.

D **Lichterkette für den Innen- und Außenbereich**
Lichterkette 220-240V, zum Anschluss an eine Lichterkettenanlage bis zu max. 2000W.
Achtung! Diese Lichterkette darf nicht an Lichterketten anderer Fabrikate angeschlossen werden.
Die Isolierung der Kabel vor Beschädigung schützen. Die Lichterkette nicht ans Stromnetz anschließen, wenn sie in der Verpackung liegt. Vor der Inbetriebnahme bitte kontrollieren, ob der Endstopfen am Buchsenkontakt der Lichterkette angebracht ist. Falls mehrere Ketten aneinander angeschlossen werden, dies auch bei der letzten Kette kontrollieren.

NL **Lichtsnoer voor binnen en buiten**
220-240V lichtsnoer om aan te sluiten op een systeem van lichtsnoeren tot max. 2000W.
N.B.! Dit lichtsnoer mag niet worden aangesloten op lichtsnoeren van een ander fabrikaat.
Voorkom beschadiging van de isolatie van de kabels en sluit het lichtsnoer niet op de elektriciteit aan wanneer het in de verpakking zit. Controleer of de einddop rond het hulscontact op het snoer is geplaatst voordat het snoer in gebruik wordt genomen. Controleer dit ook op het laatste snoer wanneer een aantal snoeren op elkaar wordt aangesloten.

F **Guirlande lumineuse pour utilisation en intérieur et en extérieur**
Guirlande lumineuse 220-240 V pour la connexion d'un système de guirlandes lumineuses de 2000 W.
Remarque : cette guirlande lumineuse ne doit pas être raccordée à des guirlandes lumineuses d'une autre marque.
Évitez d'endommager l'isolation des câbles et ne connectez pas la guirlande lumineuse au secteur avant de l'avoir sortie de son emballage. Contrôlez la présence d'un bouchon dans le connecteur à douille de la guirlande avant de la mettre en marche. Contrôlez aussi cela sur la dernière guirlande si plusieurs guirlandes sont connectées ensemble.

I **Luminaria per uso sia interno che esterno**
Luminaria da 220-240 V da collegare a impianti fino ad una potenza massima pari a 2000 W.
ATTENZIONE! Questa catena luminosa non può venir collegata a catene luminose di altra marca.
Evitare di danneggiare l'isolamento dei cavi e non collegare la catena luminosa alla rete elettrica prima di averla tolta dalla confezione. Prima di azionare l'impianto, si prega di controllare che la protezione intorno al contatto della bussola nella luminaria sia al suo posto. Controllare anche l'ultima luminaria in caso di collegamento di diversi impianti.



E **Serpentín luminoso para uso en interiores y a la intemperie**
Serpentín luminoso de 220-240 V para acoplamiento en sistemas de serpentín luminoso hasta un máximo de 2.000 W.
¡ATENCIÓN! Esta cadena luminosa no se debe conectar con cadenas luminosas de otras marcas.
Procurar no dañar el aislamiento de los cables y conectar la cadena luminosa a la red eléctrica cuando está en el envase. Comprobar que el tapón extremo del contacto hembra del serpentín está colocado antes de la puesta en funcionamiento. Hacer este control también en el último serpentín si se acoplan varios serpentines.

PL **Łańcuch oświetleniowy do użytku w pomieszczeniach i na zewnątrz budynków**
Łańcuch oświetleniowy 220-240V przeznaczony do łączenia w łańcuchowe systemy oświetleniowe do maks. 2000W.
UWAGA! Tego łańcucha oświetleniowego nie wolno podłączać do łańcuchów oświetleniowych innej marki.
Uważaj, aby nie uszkodzić izolacji przewodu. Nie podłączaj łańcucha oświetleniowego do sieci elektrycznej, gdy znajduje się w opakowaniu. Przed użyciem sprawdź, czy w tulei stykowej znajduje się zatyczka. Sprawdź to także w ostatnim łańcuchu, jeżeli kilka łańcuchów zostało połączonych razem.

RU **Мягкая гирлянда для использования внутри помещения и снаружи**
Мягкая гирлянда 220-240 В для подключения к системе мягких гирлянд до 2000 Вт.
Обратите внимание! Эта гирлянда не должна подключаться к гирляндам другого изготовителя.
Старайтесь не повредить изоляции кабелей и не подключайте гирлянду к сети когда она в упаковке. Перед тем, как гирлянда будет включена, проверьте пожалуйста, чтобы была смонтирована конечная пробка вокруг круглого контактного разъема на мягкой гирлянде. Проверьте это также и на последней мягкой гирлянде, если Вы будете подключать вместе несколько мягких гирлянд.